

هيئة التقييس لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية
GCC STANDARDIZATION ORGANIZATION (GSO)

مشروع مواصفة أولي
Draft of Standard DS

اعداد اللجنة الفنية الخليجية رقم TC05

Prepared by GSO Technical Committee No. TC05

بطاقة مياه الشرب المعبأة والمياه المعدنية الطبيعية المعبأة
Labeling for drinking water and Bottled natural mineral water

I.C.S:

This document is a draft GSO Standard circulated for comments. It is, therefore, subject to alteration and modification and may not be referred to as a GSO Standard until approved by GSO.

هذه الوثيقة مشروع لمواصفة قياسية خليجية تم توزيعها لإبداء الرأي والملاحظات بشأنها، لذلك فإنها عرضة للتغيير والتبديل، ولا يجوز الرجوع إليها كمواصفة قياسية خليجية إلا بعد اعتمادها من الهيئة.

ICS : 67.160.20

تقديم

هيئة التقييس لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية هيئة إقليمية تضم في عضويتها الأجهزة الوطنية للمواصفات والمقاييس في دول الخليج العربية، ومن مهام الهيئة إعداد المواصفات القياسية الخليجية بواسطة لجان فنية متخصصة .

وقد قامت هيئة التقييس لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية ضمن برنامج عمل اللجنة الفنية رقم (5) " قطاع مواصفات المنتجات الغذائية والزراعية " بإعداد تحديث هذه اللائحة الفنية الخليجية من قبل المملكة العربية السعودية ، وقد تم إعداد المشروع بعد استعراض المواصفات القياسية العربية والأجنبية والدولية والمؤلفات المرجعية ذات الصلة .

وقد اعتمدت هذه اللائحة الفنية الخليجية في اجتماع مجلس الإدارة رقم () ، الذي عقد بتاريخ () .

بطاقات مياه الشرب المعبأة والمياه المعدنية الطبيعية المعبأة

- 1- المجال ونطاق التطبيق:**
- تختص هذه المواصفة القياسية الخليجية ببطاقات مياه الشرب المعبأة والمياه المعدنية الطبيعية المعبأة.
- 2 - المواصفات التكميلية:**
- 1.2 " GSO 9 " بطاقات المواد الغذائية المعبأة " .
- 2.2 "GSO 150-2" فترات صلاحية المنتجات الغذائية - الجزء الثاني :فترات الصلاحية الاختيارية" .
- 3.2 " GSO 987 " المياه المعدنية الطبيعية المعبأة " .
- 4.2 " GSO 1025 " مياه الشرب المعبأة " .
- 5.2 "GSO 2333"اشتراطات الاغذية ذات الادعاءات التغذوية والصحية"
- 3- التعاريف :**
- 1.3 مياه شرب معبأة:
- مياه شرب معالجة ومخصصه للإستهلاك الأدمي ويمكن أن تحتوي على المعادن الطبيعية أو المضافة عن قصد.
- 2.3 مياه معدنية طبيعية معبأة:
- مياه يتم الحصول عليها مباشرة من ينابيع طبيعية أو محفورة تغذيها طبقة المياه الجوفية مع إتخاذ الاحتياطات اللازمة لتجنب التلوث أو التأثير الخارجي في الخصائص الطبيعية والكيميائية للمياه المعدنية الطبيعية، ويتم تجميعها تحت ظروف تضمن نقاوتها الميكروبيولوجية الاصلية والتراكيب الكيميائي للعناصر الأساسية، ويسمح فقط بفصل

المكونات العالقة بالتصفية أو الترشيح أو التهوية ولا يسمح بإجراء أي معالجة كيميائية تغير من طبيعة مياه المصدر، وتعبأ في عبوات محكمة القفل قريباً من المنبع.

4- متطلبات البيانات

1.4 مياه الشرب المعبأة

مع عدم الإخلال بما نصت عليه اللوائح الفنية الخليجية المذكورة في بند (1.2) (4.2)، يجب

أن يوضح على بطاقة العبوة البيانات الايضاحية التالية:

1.1.4 البيانات الإلزامية:

1.1.1.4 اسم المنتج "مياه شرب معبأه".

2.1.1.4 مصدر المياه طبقاً للبند (3.3) في اللائحة الفنية الخليجية الواردة في بند (4.2).

3.1.1.4 الرقم الهيدروجيني.

4.1.1.4 التركيب التحليلي للمياه.

5.1.1.4 الحجم الصافي بالنظام المتري.

6.1.1.4 كتابة عبارة (مضاف فلورايد) إذا أضيف الفلورايد لمياه الشرب المعبأه في حالة كان تركيز الفلورايد في المنتج النهائي اقل من الحد المنصوص عليه في اللائحة الفنية الخليجية الواردة في بند (4.2).

7.1.1.4 تاريخ التعبئة وتاريخ إنتهاء الصلاحية بالشهر والسنة.

8.1.14 أن تكتب جميع البيانات الإيضاحية على العبوات ولا يكتفي بوضع البيانات على صناديق الكرتون أو ماشابه ذلك.

2.1.4 متطلبات عامة

1.2.1.4 مع عدم الأخلال باللائحة الفنية الخليجية الواردة في بند (5.2) في حالة احتواء المنتج على صوديوم اقل من 20 جزء في المليون يمكن كتابة عبارة قليل او منخفض الصوديوم.

2.2.1.4 مع عدم الأخلال باللائحة الفنية الخليجية الواردة في بند (5.2) في حالة احتواء المنتج على صوديوم أقل من 5 جزء في المليون يمكن كتابة عبارة خالي من الصوديوم.

3.2.1.4 كتابة البيانات الايضاحية على صناديق الكرتون.

4.2.1.4 عدم استخدام أي بيان أو تعبير أو وسيلة مصورة تؤدي إلى تضليل المستهلك بشأن طبيعة المياه وتركيب خواص الماء المعبأ.

5.2.1.4 يمنع كتابة عبارة (صفر صوديوم) أو (زيرو صوديوم) بالنسبة للمنتجات خالية الصوديوم.

6.2.1.4 يمنع وضع صورة أو رسم أو شكل القلب بالنسبة للمنتجات قليلة أو خالية من الصوديوم.

2.4 المياه المعدنية الطبيعية المعبأة

مع عدم الإخلال بما نصت عليه اللوائح الفنية الخليجية المذكورة في بند (1.2) (3.2)، يجب

أن يوضح على بطاقة العبوة البيانات الايضاحية التالية:

1.2.4 البيانات الالزامية

1.1.2.4 اسم المنتج "مياه معدنية طبيعية".

2.1.2.4 نوع المياه طبقاً لما هو وارد في البنود من (2.3) إلى 6.3 من اللائحة الفنية الخليجية

المذكورة في بند (3.2).

3.1.2.4 يضاف الى أسم المنتج وصف للمياه طبقاً لنسبة الأملاح الكلية الذائبة كما هو وارد في بند

(2.4) من اللائحة الفنية الخليجية المذكورة في بند (3.2)

4.1.2.4 موقع مصدر المياه.

5.1.2.4 التركيب التحليلي لخصائص المنتج.

2.2.4 متطلبات عامة:

1.2.2.4 لا يسمح بكتابة أي ادعاءات تغذوية أو صحية، ما لم تكن صحيحة وغير مضللة

ومصرح

بها من السلطات المختصة بالدولة.

2.2.2.4 اسم موقع أو قرية أو مكان محدد ليشكل جزءاً من الاسم التجاري، إلا إذا كان هذا الاسم

التجاري يعود الى الموقع الذي أخذت منه المياه المعدنية الطبيعية.

3.2.2.4 أي بيان أو تعبير أو وسيلة مصورة تؤدي الى تضليل أو خداع المستهلك بشأن طبيعة

ومصدر وتركيب وخواص الماء المعروض للبيع.

4.2.2.4 في حالة احتواء المياه المعدنية الطبيعية المعبأة على أكثر من 1 جزء في المليون

فلورايد يجب ذكر عبارة "يحتوي على فلورايد بجوار اسم المنتج"، وكذلك عبارة "غير

مناسب للرضع والأطفال أقل من عمر سبع سنوات" عندما يحتوي المنتج على أكثر من

1.5 جزء في المليون فلورايد

المصطلحات الفنية

Wellبئر

Not suitable for infant and childrenغير مناسب للرضع والأطفال

Under ground waterمياه جوفيه

Bottled drinking waterمياه شرب معبأة

Water sourceمصدر المياه

Bottled natural mineral waterمياه معدنية طبيعيه معبأة

Springنبع

Water tunnelنفق مائي

References

المراجع

Codex standard CAC 227/2001
Bottled drinking waters (other than
natural mineral waters)
Codex standard CAC 108/2001
Natural mineral water

مواصفة لجنة دستور الأغذية CAC 227/2001
مياه الشرب المعبأة (غير المياه المعدنية الطبيعية)
مواصفة لجنة دستور الأغذية CAC 108/2001
المياه المعدنية الطبيعية